

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 HU Hungary

Sender VATID HU26951542

3) Delivery note no

8046432

Page 1 of 1

1) Robert Bosch GmbH

If queries please specify customer and delivernote no.  
 1) Customer 5) Supplier No. LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA  
 1000911829 0091024089 UJ

4) Dispatchdate  
 23.11.2020

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

2) Receiver note  
 7) Delivery  
 Creationday  
 20.11.2020

10) Your sign 11) Your Order No. Date  
 550003971201 12.04.2018

15) additional data customer 17) Dispatch place  
 chHub

6) Freight 7) Delivery  
 Free Unfrank Wagon Carrier  
 Fr.Gut Vehic.foreign  
 Express Vehic.own  
 Post

19) Shipping type Truck collect. load 20) Incoterms 2010 Free Carrier 21) Packing type 10 PAL Destination  
 22) Dispatch sign 23) Total weight kg gross 1.074,4 net 650,9 24)

25) Dispatch Address  
 Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

29) Description of delivery

Destination

30) Quantity

40) Receiver notes

Qty/(ls) +/- Notes

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	46) Invoice check
1	0260.001.060	V03	2510261400 91024089	App elettron controllo;AT	640		
				KUERNER+NAGEL S.R.L. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 640 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 10 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 27/11/2020 Firma: <i>[Signature]</i>			
				KUERNER+NAGEL S.R.L. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 27 NOV 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
				180280 974 591087 0524 132545			

42) Entry notes 43) Quantity check 44) Quality check/Testreport 45) Receiver

Rotation Receiver notes Date Name bzw Nr



NR016432

BVE13384

MA/ 2020022409

4. példány

9530

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		<b>NEMZETKOZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra előírt megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)	
<b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) <b>16 Carrier (Name, address, country)</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;">                     AUTODANA GROUP S.R.L.                      JU 8517892                      Sec. 1000/1991, Nr.8                      Jud ALBA - ROMANIA                 </div>	
<b>3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország)</b> Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) <b>17 Successive carriers (Name, address, Country)</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)	
<b>4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b> Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2020.11.23		A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései <b>18 Carrier's reservations and observations</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer	
<b>5 Beigefügte Dokumente</b> SAP:496969			

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozóknak!										
Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung	Statistikai szám Statistical number Statistiknummer	Bruttó súly(kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfrang in m3				
6	7	8	9	10	11					
	46	PAL	KFZ-Zubehör		4917					
Osztyly Class				Szám Number		Betű Letter		Klasse, Ziffer, Buchstabe		
								4917		0

<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b> Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		<b>19 Fizetendő</b> To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger
		0			

<b>14 Visszatérítés</b> Reimbursement Rückerstattung	A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen			
<b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b> Direction as to freight payment	<b>20 Különleges megállapodások</b> Special agreements Besondere Vereinbarungen			
Bérmellevő, freight paid, froi				
Bérmellevés nélkül, freight to be paid, x				

<b>21 Készítés helye, időpontja</b> Established in Hatvan am on 2020.11.23.	<b>24 Az áru átvetete: Kelet</b> Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am. 2020.11.23.
A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Robert Bosch Elektronika KFT. 3000 Hatvan, Tuzsanyi út 1. Sz: 312/57	A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers AUTODANA GROUP S.R.L. JU 8517892

<b>25 Jármű</b> Vehicle Fahrzeug	Rendszám 10 Registration number Kennzeichen AB20CYK AB92CYK	Rakomány Useful load Nutzlast	ROMANIA Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
--	---	-------------------------------------	--

1-15 továbbá 21+22 rovatoakat a feladó tölthi ki saját felelősségére

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

27 NOV 2020